

## IPOTESI DI CONTRATTO COLLETTIVO NAZIONALE DI LAVORO DEL PERSONALE DEL COMPARTO DEL SERVIZIO SANITARIO NAZIONALE QUADRIENNI NORMATIVO 2006-2009 E BIENNIO ECONOMICO 2006-2007

In data 29 febbraio 2008, alle ore 0,30 ha avuto luogo l'incontro tra l'Agenzia per la rappresentanza negoziale delle pubbliche amministrazioni (ARAN) e le seguenti organizzazioni e confederazioni sindacali rappresentative del Comparto Sanità:

Per l'Aran:

nella persona del Presidente **Avv. Massimo Massella Ducci Teri** *M. Massella Ducci Teri*

e le seguenti:

### Organizzazioni Sindacali

CGIL FP *Roberto De Santis*  
CISL FPS *Severino Mura*  
UIL FPL *Carlo Pedella*  
FIALS *Stabile*  
FSI *Antonio Spina*  
NURSING UP *Roberto De Santis*

### Confederazioni Sindacali

CGIL *U. G. F. G.*  
CISL *U. G. F. G.*  
UIL *U. G. F. G.*  
CONFSAI *U. G. F. G.*  
USAE *U. G. F. G.*

Al termine della riunione le parti sopracitate hanno sottoscritto l'Ipotesi di Contratto Collettivo Nazionale di Lavoro del personale del Comparto Sanità relativo al quadriennio normativo 2006-2009 e al biennio economico 2006-2007, nel testo che segue:

**IPOSTESI DI CONTRATTO COLLETTIVO NAZIONALE DI  
LAVORO  
DEL COMPARTO DEL PERSONALE DEL SERVIZIO  
SANITARIO NAZIONALE PARTE NORMATIVA QUADRIENNIO  
2006 - 2009  
E PARTE ECONOMICA BIENNIO 2006-2007**

UIL  
Pizzoni

UIL FPL  
Della Giacobbe  
M. Gobbo  
Cavallotti

Cisl  
Furlan  
Pizzoni  
Pizzoni

FP CGIL  
Abbate  
Pizzoni  
Pizzoni

FIACS  
Stabile  
Pizzoni  
Pizzoni  
Pizzoni

RSI  
Pizzoni  
Pizzoni  
Pizzoni  
Pizzoni  
Pizzoni  
Pizzoni

**IPOTESI DI CONTRATTO COLLETTIVO NAZIONALE DI LAVORO  
DEL COMPARTO DEL PERSONALE DEL SERVIZIO SANITARIO NAZIONALE  
PARTE NORMATIVA QUADRIENNI 2006 - 2009  
E PARTE ECONOMICA BIENNIO 2006 - 2007**

**INDICE**

**PARTE I – NORMATIVA**

**TITOLO I – Disposizioni generali**

**Art. 1** Campo di applicazione

**Art. 2** Durata, decorrenza, tempi e procedure di applicazione del contratto

**TITOLO II – Rapporto di lavoro**

**CAPO I : Politiche di sviluppo e gestione del personale**

**Art. 3** Criteri per la progressione economica orizzontale

**Art. 4** Coordinamento

**CAPO II - Struttura del rapporto di lavoro**

**Art. 5** Orario di lavoro

**CAPO III: Norme disciplinari**

**Art. 6:** Modifiche al sistema disciplinare

**PARTE II - TRATTAMENTO ECONOMICO**

**CAPO I : Trattamento economico**

**Art. 7:** Stipendio tabellare, fasce e trattamento economico iniziale

**CAPO II: Fondi**

**Art. 8:** Fondo per i compensi di lavoro straordinario e per la remunerazione di particolari condizioni di disagio, pericolo o danno

**Art. 9:** Fondo della produttività collettiva per il miglioramento dei servizi e per il premio della qualità delle prestazioni individuali

**Art. 10:** Fondo per il finanziamento delle fasce retributive, delle posizioni organizzative, del valore comune delle ex indennità di qualificazione professionale e dell'indennità professionale specifica

**Art. 11:** Risorse per la contrattazione integrativa

**PARTE III - NORME FINALI E TRANSITORIE**

**Art. 12:** Effetti dei nuovi stipendi

**Art. 13:** Norme finali e di rinvio

**ALLEGATI**

**TABELLA A**

**TABELLA B**

**TABELLA C**

**TABELLA D**

**DICHIARAZIONI A VERBALE E CONGIUNTE**

*FPCAD  
Cotronei  
Kas  
Pomelli*

*UIL*

*FPi*

*FSI*

*SPi*

*Menzion*

*Perfetti*

*Caro*

*FIALS*

*Stabile*

*Stancani*

*Stancani*

*Stancani*

*Stancani*

*UIL FTL*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*CISL*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

*Carlo*

**PARTE I: NORMATIVA**

**TITOLO I**

**DISPOSIZIONI GENERALI**

**Art. 1**

**Campo di applicazione**

1. Il presente contratto collettivo nazionale si applica a tutto il personale con rapporto di lavoro a tempo indeterminato o determinato, esclusi i dirigenti, dipendente dalle amministrazioni, aziende ed enti del comparto di cui all'art. 10 del Contratto Collettivo Nazionale Quadro per la definizione dei comparti di contrattazione, stipulato il 11 giugno 2007.
2. Al personale dipendente da aziende o enti soggetti a provvedimenti di soppressione, fusione, scorporo, sperimentazioni gestionali, trasformazione e riordino - ivi compresi la costituzione in fondazioni ed i processi di privatizzazione - si applica il presente contratto sino all'individuazione o definizione, previo confronto con le organizzazioni sindacali nazionali firmatarie, della nuova specifica disciplina contrattuale del rapporto di lavoro ovvero sino alla stipulazione del relativo contratto collettivo quadro per la definizione del nuovo comparto pubblico di destinazione.
3. Nel testo del presente contratto i riferimenti al decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165 e successive modificazioni ed integrazioni sono riportati come "d.lgs. n.165 del 2001".
4. Il riferimento alle aziende sanitarie ed ospedaliere, alle A.R.P.A ed alle agenzie, istituti ed enti del Servizio Sanitario Nazionale di cui all'art. 10 del CCNQ per la definizione dei comparti di contrattazione del 11 giugno 2007 è riportato nel testo del presente contratto come "aziende ed enti".

UIL  
P. Vireni

UIL FPL  
G. Giordano  
M. Gobbo  
C. C...

CSI  
G. ...  
M. ...

F. P. ...  
L. ...  
D. ...  
F. ...

FSI  
S. ...  
M. ...  
G. ...  
D. ...  
C. ...

FIALS  
Stabile  
F. ...  
P. ...  
M. ...

W. ...  
D. ...

3



**TITOLO II**

**RAPPORTO DI LAVORO**

**CAPO I**

**POLITICHE DI SVILUPPO E GESTIONE DEL PERSONALE**

**Art. 3**

**Criteria per la progressione economica orizzontale**

1. Ai fini della progressione economica orizzontale di cui al comma 4 dell'art. 35 del CCNL 7.4.1999, dalla data di entrata in vigore del presente contratto, i dipendenti devono essere in possesso del requisito di un periodo minimo di permanenza nella posizione economica in godimento pari a ventiquattro mesi.

2. La disciplina del comma 1 trova applicazione per le procedure selettive per la realizzazione della progressione economica orizzontale che sono formalmente avviate successivamente alla definitiva sottoscrizione del presente CCNL

VIL  
P. Rizzani

VIL FPL  
D. Di Giulio  
M. G. G. G.  
C. M.

Case  
G. G. G.  
M. G. G.

FPL G. G. G.  
C. M.  
P. R.

FIALS  
Stabile  
F. G. G. G.  
A. G. G. G.  
L. G. G. G.

NURSING UP  
G. G. G.  
P. R.

F.S. I  
G. G. G.  
P. R.  
G. G. G.  
C. M.

G. G. G.

Art. 4

Coordinamento

1. Ai sensi di quanto previsto dalla L. n. 43/2006 (relativamente alle funzioni di coordinamento), nonché dall'Accordo Stato-Regioni del 1.8.2007, a far data dall'entrata in vigore del presente contratto, ai fini dell'affidamento dell'incarico di coordinamento di cui all'art. 10 del CCNL 20.9.2001, II biennio economico, è necessario il possesso del master di primo livello in management o per le funzioni di coordinamento rilasciato dall'Università ai sensi dell'art. 3, comma 8 del regolamento di cui al Decreto del Ministero dell'Università e della ricerca scientifica e tecnologica 3.11.1999, n. 509 e dell'art. 3, comma 9 del regolamento di cui al Decreto del Ministero dell'istruzione, dell'università e della ricerca del 22.10.2004, n. 270, nonché un'esperienza professionale complessiva nella categoria D, compreso il livello economico Ds, di tre anni.

2. Il certificato di abilitazione alle funzioni direttive nell'assistenza infermieristica, di cui all'art. 6, comma 5 della L. 43/2006, incluso quello rilasciato in base alla pregressa normativa, è valido ai fini dell'affidamento delle funzioni di coordinamento di cui al comma 1.

UIL  
Pini

UIL FPL  
Pae  
F. Nicolini  
Mr. Galbo  
C. De

CISE  
Giuliano  
P. P. P.

F. P. C. A. L.  
C. L. M.  
D. C.  
P. S. S. S.

F. I. A. C. S.  
Stabile  
Tranca  
P. S. S. S.  
P. S. S. S.

F. S. I.  
P. S. S. S.  
P. S. S. S.  
P. S. S. S.  
P. S. S. S.  
P. S. S. S.

NURSING UP  
P. S. S. S.  
P. S. S. S.

F.S.I.  
S. Spina  
Mungini  
P. Scuderi  
P. Scuderi  
P. Scuderi

*[Handwritten signatures]*

NORSING UP  
*[Handwritten signatures]*

**CAPO II**

**STRUTTURA DEL RAPPORTO DI LAVORO**

**Art. 5**

**Orario di lavoro**

1. L'art. 26 del CCNL del 7 aprile 1999 è integrato, dall'entrata in vigore del presente CCNL, dai seguenti commi:

- 6. "La durata media dell'orario di lavoro, di cui all'art. 4, comma 4, del d.lgs. n. 66 del 2003 è riferita, per il primo anno di applicazione, ad un periodo di nove mesi e, a regime, ad un periodo di sei mesi, al fine di garantire, senza soluzione di continuità, livelli ottimali di assistenza e tutelare il diritto alla salute dei cittadini, a fronte di eventi non pianificabili.
- 7. In via sperimentale, fino alla definitiva disciplina della materia nell'ambito del prossimo contratto, nel rispetto dei principi generali di protezione, sicurezza e salute dei lavoratori e al fine di preservare la continuità assistenziale, il riposo consecutivo giornaliero, nella misura prevista dall'art. 7 del d.lgs. n. 66 del 2003, può essere oggetto di deroga, a seguito di accordo definito con le modalità previste dall'art. 4, comma 5 del CCNL del 7 aprile 1999, tenendo conto delle necessità legate alla organizzazione dei turni e garantendo ai dipendenti un equivalente periodo di riposo per il pieno recupero delle energie psicofisiche o, in casi eccezionali in cui la concessione di tali periodi equivalenti di riposo compensativo non sia possibile per motivi oggettivi, a condizione che ai lavoratori sia accordata una protezione appropriata.
- 8. Nel corso delle trattative le parti si impegnano a rispettare i principi di responsabilità, correttezza e buona fede e ad esperire ogni utile tentativo per pervenire all'accordo. Le procedure si intendono concluse con l'invio del testo all'ARAN e alle Regioni, entro cinque giorni dalla sua definizione. Le Regioni garantiscono il rispetto di tali adempimenti. L'ARAN metterà a disposizione delle parti i testi pervenuti anche ai fini della verifica sull'applicazione delle disposizioni di cui al comma precedente, da effettuarsi prima dell'avvio del rinnovo contrattuale di cui al comma 7.

FIACS  
Stella  
P. Scuderi  
P. Scuderi  
P. Scuderi

9. L'applicazione delle disposizioni di cui ai commi 6 e 7 presuppone che ai lavoratori interessati sia accordata una protezione appropriata tale da permettere di evitare che gli stessi, a causa della stanchezza, della fatica o di altri fattori che perturbano l'organizzazione del lavoro, causino lesioni a se stessi, ad altri lavoratori o a terzi o danneggino la loro salute, a breve o a lungo termine.

10. Per effetto delle deroghe di cui al presente articolo in attuazione dell'art. 17 del d.lgs. 66/2003, sono fatte salve le vigenti disposizioni aziendali concordate con le organizzazioni sindacali in materia di orario di lavoro, purché non in contrasto con quanto stabilito nel presente articolo, da verificarsi tra le parti."

FRAS  
P. Scuderi  
P. Scuderi

VIL  
P. Scuderi

VIL / FPL  
P. Scuderi  
M.V. Gobbo

CISE  
*[Handwritten signatures]*

F.S.1  
S. Spina  
M. M...  
S. Spina  
S. Spina  
S. Spina  
S. Spina  
S. Spina

NURSING UP  
S. Spina  
S. Spina  
S. Spina

CAPO III

**NORME DISCIPLINARI**

**Art. 6**

**Modifiche ed integrazioni al sistema disciplinare**

1. All'art. 13, comma 5 del CCNL del 19 aprile 2004 (Codice disciplinare) la lettera m) viene soppressa e la lettera H) è sostituita dalla seguente lettera:

“h) alterchi negli ambienti di lavoro con utenti, dipendenti o terzi;”

2. All'art. 13, comma 6 del CCNL del 19 aprile 2004 (Codice disciplinare) si aggiungono le seguenti lettere:

“g) fatti e comportamenti tesi all'elusione dei sistemi di rilevamento elettronici della presenza e dell'orario o manomissione dei fogli di presenza o delle risultanze anche cartacee degli stessi. Tale sanzione si applica anche nei confronti di chi avalli, aiuti o permetta tali atti o comportamenti;

h) alterchi di particolare gravità con vie di fatto negli ambienti di lavoro con utenti, dipendenti o terzi;

i) violazione dei doveri di comportamento non ricompresi specificatamente nelle lettere precedenti, da cui sia comunque derivato grave danno all'Azienda o Enti, agli utenti o terzi.”

3. All'art. 13, comma 8 del CCNL 19.4.2004 è aggiunta la seguente lettera:

f) l'ipotesi in cui il dipendente venga arrestato perché colto in flagranza, a commettere reati di peculato o concussione o corruzione e l'arresto sia convalidato dal giudice per le indagini preliminari.

4. All'art. 14 (Rapporto tra procedimento disciplinare e procedimento penale) del CCNL del 19 aprile 2004, i commi 1, 6 e 7 sono sostituiti dai seguenti:

“1. Nel caso di commissione in servizio di fatti illeciti di rilevanza penale l'amministrazione inizia il procedimento disciplinare ed inoltra la denuncia penale. Il procedimento disciplinare rimane tuttavia sospeso fino alla sentenza definitiva fatta salva l'ipotesi in cui il dipendente venga arrestato perché colto in flagranza, a commettere reati di peculato o concussione o corruzione e l'arresto sia convalidato dal giudice per le indagini preliminari. Sulla base della valutazione derivante dall'esito del procedimento disciplinare si applica la sanzione di cui all'art. 13, comma 8, lett. f) del CCNL 19.4.2004 (licenziamento senza preavviso). Analoga sospensione è disposta anche nel caso in cui l'obbligo delle denuncia penale emerga nel corso del procedimento disciplinare già avviato.

6. In caso di sentenza irrevocabile di assoluzione pronunciata con la formula “il fatto non sussiste” o “l'imputato non lo ha commesso” si applica quanto previsto dall'art. 653 c.p.p. e l'Azienda dispone la chiusura del procedimento disciplinare sospeso, dandone

FIACP  
Stabile  
S. Spina  
S. Spina  
S. Spina

FIACP  
S. Spina  
S. Spina  
S. Spina

VIL FPL  
C. C. C. C. C.  
C. C. C. C. C.  
C. C. C. C. C.

C. C. C. C. C.  
C. C. C. C. C.  
C. C. C. C. C.  
C. C. C. C. C.

NURSING SPA  
[Handwritten signature]

comunicazione all'interessato. Ove nel procedimento disciplinare sospeso, al dipendente, oltre ai fatti oggetto del giudizio penale per i quali vi sia stata assoluzione, siano state contestate altre violazioni oppure qualora l'assoluzione sia motivata "perché il fatto non costituisce illecito penale" non escludendo quindi la rilevanza esclusivamente disciplinare del fatto ascritto, il procedimento medesimo riprende per dette infrazioni.

7. In caso di sentenza definitiva di proscioglimento, prima del dibattimento, ai sensi dell'art. 129 c.p.p. pronunciata con la formula "perché il fatto non sussiste", ovvero "perché l'imputato non lo ha commesso" si applica quanto previsto dall'art. 653 c.p.p.. Ove nel procedimento disciplinare sospeso, al dipendente, oltre ai fatti oggetto del giudizio penale per i quali vi sia stata assoluzione, siano state contestate altre violazioni oppure qualora il proscioglimento sia motivato "perché il fatto non costituisce reato" non escludendo quindi la rilevanza esclusivamente disciplinare del fatto ascritto, il procedimento medesimo riprende per dette infrazioni".

5. All'art. 15 (sospensione cautelare in caso di procedimento penale) del CCNL del 19 aprile 2004 i commi 8, 9 e 10 sono sostituiti dai seguenti:

F.O.S. 1  
[Handwritten signatures]

"8. Nel caso di sentenza definitiva di assoluzione o proscioglimento, pronunciate con la formula "il fatto non sussiste", "non costituisce illecito penale" o "l'imputato non lo ha commesso", quanto corrisposto nel periodo di sospensione cautelare a titolo di indennità verrà conguagliato con quanto dovuto al lavoratore se fosse rimasto in servizio, escluse le indennità o compensi per servizi speciali o per prestazioni di carattere straordinario. Ove il giudizio disciplinare riprenda per altre infrazioni, ai sensi dell'art. 14, comma 6, secondo periodo, (Rapporto tra procedimento disciplinare e procedimento penale) il conguaglio dovrà tener conto delle sanzioni eventualmente applicate.

9. In tutti gli altri casi di riattivazione del procedimento disciplinare a seguito di condanna penale, ove questo si concluda con una sanzione diversa dal licenziamento, al dipendente precedentemente sospeso verrà conguagliato quanto dovuto se fosse stato in servizio, escluse le indennità o compensi per servizi e funzioni speciali o per prestazioni di carattere straordinario nonché i periodi di sospensione del comma 1 e quelli eventualmente inflitti a seguito del giudizio disciplinare riattivato e a seguito della condanna penale.

FINALS  
[Handwritten signatures]

10. Quando vi sia stata sospensione cautelare dal servizio a causa di procedimento penale, la stessa conserva efficacia, se non revocata, per un periodo di tempo comunque non superiore a cinque anni. Decorso tale termine, la sospensione cautelare, dipendente dal procedimento penale, è revocata e il dipendente riammesso in servizio, salvo che, per i reati che comportano l'applicazione delle sanzioni previste ai commi 7 e 8 dell'art. 13 (codice disciplinare) del CCNL del 19 aprile 2004, l'Azienda ritenga che la permanenza in servizio del dipendente provochi un pregiudizio alla credibilità della stessa a causa del discredito che da tale permanenza potrebbe derivare da parte dei cittadini e/o, comunque, per ragioni di opportunità e operatività dell'Azienda stessa. In tale caso, può essere disposta, per i suddetti motivi, la sospensione dal servizio, che sarà sottoposta a revisione con cadenza biennale. Il procedimento disciplinare comunque, se sospeso, rimane tale sino all'esito del procedimento penale."

6. Le modifiche apportate al codice disciplinare, di cui al presente articolo, devono essere obbligatoriamente affisse in ogni posto di lavoro in luogo accessibile a tutti i dipendenti, entro quindici giorni dalla data di stipulazione del presente CCNL e si applicano dal quindicesimo giorno successivo a quello della affissione.

[Handwritten signature]

UIL FPL  
[Handwritten signatures]

NURSINGUP

PARTE II: TRATTAMENTO ECONOMICO

CAPO I

TRATTAMENTO ECONOMICO

Art. 7

Stipendio tabellare, fasce e trattamento economico iniziale

1. Il trattamento economico tabellare delle posizioni iniziali e di sviluppo delle diverse categorie, come definiti dall'art. 2 del CCNL del 5.6.2006, II biennio economico, è incrementato degli importi mensili lordi, per tredici mensilità, indicati nella Tabella A, allegata al presente contratto, alle scadenze ivi previste.
2. Gli importi annui tabellari risultanti dall'applicazione dei commi 1 sono rideterminati nelle misure e alle scadenze stabilite dall'allegata Tabella B, ove è anche indicato l'importo del trattamento economico iniziale delle categorie.
3. Gli incrementi di cui al comma 1 devono intendersi comprensivi dell'indennità di vacanza contrattuale prevista dall'art. 2, comma 6 del presente CCNL.
4. Gli importi delle fasce retributive sono rideterminati nei valori indicati nelle Tabelle C e D alle scadenze ivi previste e calcolati sul valore del trattamento economico iniziale di cui al comma 3.

PREV  
L. 10/11/06  
Dec  
Rossetti

UIL  
Pini

UIL FPL  
Dac  
Liondolin  
M. G. G. G.  
C. G. G. G.

CISL  
Gentile  
M. G. G. G.  
D. G. G. G.

FIALS  
Stabile  
T. G. G. G.  
D. G. G. G.  
D. G. G. G.

F. S. I.  
D. G. G. G.  
D. G. G. G.  
D. G. G. G.  
D. G. G. G.  
D. G. G. G.

CAPO II

FONDI

Art. 8

**Fondo per i compensi di lavoro straordinario e per la remunerazione di particolari condizioni di disagio, pericolo o danno**

1. Il fondo per il finanziamento dei compensi di lavoro straordinario e per la remunerazione di particolari condizioni di disagio, pericolo o danno, di cui all'art. 29 del CCNL 19 aprile 2004, è confermato a decorrere dal 1 gennaio 2006. Il suo ammontare a tale data è quello consolidato al 31 dicembre 2005. Sono altresì confermate tutte le modalità di utilizzo previste dal citato art. 29.

FIDC  
C. M.  
D. S.  
P. S.

UIL FPL  
G. Giordano  
M. G. G.  
C. G.

C. S.  
G. G.  
G. G.  
G. G.

U. I.  
P. I.

NURS INVAL  
P. S.  
P. S.

FIACS  
S. T.  
P. S.  
P. S.

F. S. I.  
P. S.  
P. S.  
P. S.  
P. S.

Art. 9

**Fondo della produttività collettiva per il miglioramento dei servizi e per il premio della qualità delle prestazioni individuali**

1. Il fondo della produttività collettiva per il miglioramento dei servizi e per il premio della qualità delle prestazioni individuali, di cui all'art. 30 del CCNL 19 aprile 2004 è confermato a decorrere dal 1 gennaio 2006, come integrato dalle risorse di cui all'art. 6 del CCNL del 5 giugno 2006. Il suo ammontare a tale data è quello consolidato al 31 dicembre 2005 con le precisazioni contenute nel comma 2 dell'art. 30 del CCNL 19 aprile 2004.

2. Dal 1 gennaio 2006 il fondo stesso continua ad essere alimentato dalle medesime voci indicate nelle lettere a), b), c) e d) del comma 3 dell'art. 30 del CCNL 19 aprile 2004.

3. Sono altresì confermati i commi 5 e 6 dell'art. 30 del CCNL 19 aprile 2004.

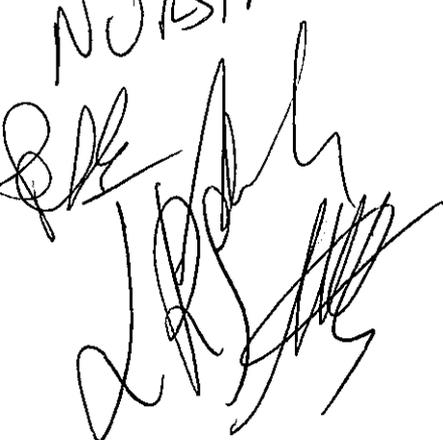
FPECA  
C. Ott  
S. R  
P. R

UIL FPC  
D. L. Gioiello  
M. Fosbo  
C. L.



CISE  
G. L. Guzman  
M. L. M  
M. L. M

UIL  
P. M.

NURSING-UP  


FIACS  
Stabile  
F. L. M  
F. L. M  
F. L. M

F. S. I  
S. S. S  
L. M  
F. L. M  
F. L. M  
C. L. M

Art. 10

**Fondo per il finanziamento delle fasce retributive, delle posizioni organizzative, del valore comune delle ex indennità di qualificazione professionale e dell'indennità professionale specifica.**

*CCNL  
e  
Rossetti*

1. Il fondo per il finanziamento delle fasce retributive, delle posizioni organizzative, del valore comune delle ex indennità di qualificazione professionale e dell'indennità professionale specifica, di cui all'art. 31 del CCNL 19 aprile 2004 è confermato a decorrere dal 1 gennaio 2006 per le modalità di utilizzo nonché di incremento previste al comma 2, lett. a), b) e c) del medesimo articolo, come integrato dall'art. 6 del CCNL 5 giugno 2006. Il suo ammontare a tale data è quello consolidato al 31 dicembre 2005.
2. A decorrere dal 1 gennaio 2006 e dal 1 febbraio 2007 il fondo deve essere rivalutato automaticamente in rapporto al nuovo valore delle fasce attribuite ai dipendenti che gravano sul fondo stesso, incrementate e finanziate dal presente contratto nelle misure indicate nella tabella A.

*UIL  
Pini*

*UIL FPL  
Acc. /  
L. Scudolin  
M. Gobbi  
Cornello*

*Cise  
Gentile  
Gentile  
L. Gobbi*

*FIALS  
Stabile  
Fenucci  
G. Benini  
R. Benini*

*F. S. I.  
D. Spina  
P. Mantovani  
G. Mantovani  
G. Mantovani  
G. Mantovani*

*UNIVERSITY OF  
G. Mantovani  
G. Mantovani*

FID CCNL  
Rossetti

Art. 11

**Risorse per la contrattazione integrativa**

1. Per ogni dipendente in servizio al 31.12.2005, una somma pari a 13,5 euro annui lordi per l'anno 2007, rideterminate in 28,73 euro annui lordi per l'anno 2008 è destinata alla contrattazione integrativa, garantendo prevalentemente il fondo della produttività..

2. Dal 1 gennaio 2006, sono confermate le risorse per la contrattazione integrativa di cui all'art. 6 del CCNL 5.6.2006, II biennio economico.

UIL  
Pini

UIL FPL  
Car. Giaccolino  
M.M. Gallo  
Carnello

CISL  
Gentile  
Murray  
B. G. V.  
M. G. V.

FORNITORE  
M. G. V.  
M. G. V.

FIACS  
S. G. V.  
Franco G. V.  
M. G. V.  
M. G. V.

FSI  
G. G. V.  
V. M. G. V.  
M. G. V.  
M. G. V.  
M. G. V.  
M. G. V.

FPCC  
C. Am  
D. Am  
Rosaer

### PARTE III: NORME FINALI E TRANSITORIE

#### Art. 12

#### Effetti dei nuovi stipendi

1. Gli incrementi del trattamento economico previsti dal presente contratto alle scadenze e negli importi previsti dalle tabelle di cui all'art. 8 hanno effetto integralmente sulla tredicesima mensilità, sul compenso per lavoro straordinario, sul trattamento di quiescenza ordinario e privilegiato, diretto ed indiretto, sull'indennità premio di servizio, sull'indennità di cui all'art. 15 del CCNL 19.4.2004, sull'equo indennizzo, sulle ritenute assistenziali e previdenziali e relativi contributi e sui contributi di riscatto. Agli effetti dell'indennità premio di servizio, dell'indennità sostitutiva del preavviso nonché di quella prevista dall'art. 2122 del c.c., si considerano solo gli scaglionamenti maturati alla data di cessazione del rapporto di lavoro.

2. I benefici economici risultanti dal presente contratto sono corrisposti integralmente alle scadenze e negli importi previsti al personale comunque cessato o che cesserà dal servizio, con diritto a pensione, nel periodo di vigenza del presente contratto di parte economica biennio 2006-2007.

3. Resta confermato quanto previsto dai commi 3 e 4 dell'art. 8 del CCNL del 5 giugno 2006, II biennio economico 2004-2005.

VIL  
P. Pizzi

UIL FPL  
C. Ciolelino  
M. Gobbo  
C. Ciolelino

UIA  
C. Ciolelino  
M. Gobbo

FIACS  
Stabile  
F. F. F.

FSI  
P. Spina  
P. Meneghini  
P. Meneghini  
P. Meneghini  
P. Meneghini

NORSI  
P. Pizzi  
P. Pizzi

ARS

ARS

FPCG  
C. Vini  
Des  
Romeo

F.S.1  
Sforza  
Mancini  
Art. 13  
Norme finali e di rinvio  
Trecchi

FIACS  
Sicilia  
Traverso  
Pizzini

1. Le parti, considerato il ritardo con il quale sono state avviate le trattative rispetto all'inizio del quadriennio 2006-2009 e biennio economico 2006-2007, ritengono prioritario concludere la presente fase negoziale in tempi brevi e, pertanto, concordano di rinviare, in considerazione dell'eccezionalità della situazione, ad una apposita sequenza contrattuale, integrativa del presente CCNL, da definirsi entro la conclusione del quadriennio 2006-2009, anche la trattazione delle seguenti tematiche:

- relazioni sindacali, nell'ottica di valorizzare la contrattazione di secondo livello;
- strumenti di gestione per un'attuazione più funzionale dell'istituto della mobilità;
- revisione del sistema classificatorio;
- ridefinizione del sistema degli incarichi di coordinamento e specialistici, anche in applicazione della L. 43/2006;
- disciplina delle prestazioni aggiuntive alla luce delle disposizioni contenute nella legge 120 del 2007;
- sistema di valorizzazione delle responsabilità e autonomie professionali;
- attuazione dei contenuti dell'Intesa sul lavoro pubblico e sulla riorganizzazione delle Amministrazioni Pubbliche, sottoscritto in data 6 aprile 2007, per la parte demandata alla contrattazione collettiva ed in relazione agli istituti da trattare;
- verifica del sistema dei trattamenti accessori e dei relativi fondi.

2. Per quanto non previsto dal presente CCNL restano in vigore le norme dei vigenti CCNL, ove non disapplicate o sostituite dal CCNL medesimo.

3. Ai sensi dell'art. 47, comma 5 del CCNL 1 settembre 1995 la contrattazione integrativa prosegue nell'impegno di correlare i compensi incentivanti la produttività collettiva al raggiungimento degli obiettivi delle strutture ed al miglioramento dell'efficacia e dell'efficienza dei servizi.

VIC FPC  
Pau  
Candelario  
M.V. Gobbo  
Cantello

CISL  
Pizzini  
NURSING UP

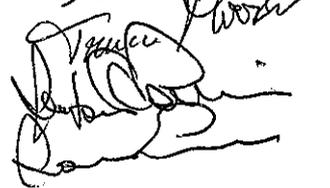
# Tabella A

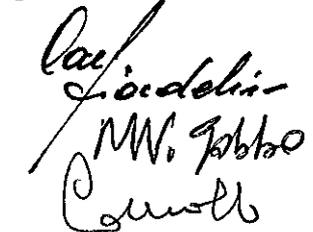
## Incrementi mensili della retribuzione tabellare

Valori in Euro da corrispondere per 13 mensilità

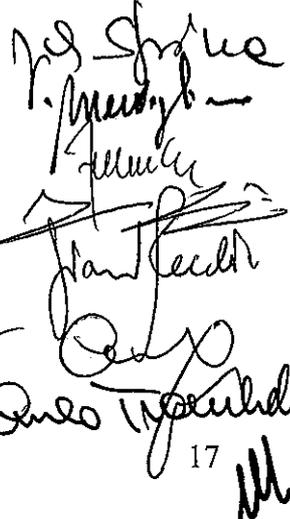
Posizione economica	Dal 1.1.2006	Rideterminato dal 1.2.2007 <sup>(1)</sup>
DS6	10,89	132,64
DS5	10,46	127,39
DS4	10,15	123,55
DS3	9,85	119,88
DS2	9,48	115,44
DS1	9,13	111,14
DS	8,78	106,94
D6	9,88	120,29
D5	9,53	116,09
D4	9,26	112,71
D3	8,98	109,39
D2	8,71	106,10
D1	8,44	102,80
D	8,14	99,16
C5	9,09	110,73
C4	8,68	105,62
C3	8,28	100,76
C2	8,00	97,45
C1	7,73	94,16
C	7,72	91,32
BS5	7,84	95,48
BS4	7,59	92,40
BS3	7,35	89,44
BS2	7,20	87,65
BS1	6,99	85,13
BS	6,78	82,55
B5	7,35	89,47
B4	7,20	87,64
B3	7,05	85,85
B2	6,93	84,35
B1	6,73	81,97
B	6,54	79,67
A5	6,71	81,68
A4	6,60	80,30
A3	6,48	78,94
A2	6,39	77,76
A1	6,22	75,77
A	6,06	73,73

NURSING UP  
  
  


FIACS  
 STabile  


UIL FPL  


IPCC  


FSI  


<sup>(1)</sup> Il valore a decorrere dal 1.2.2007 comprende ed assorbe l'incremento corrisposto dal 1.1.2006.

UIL  


CSI  

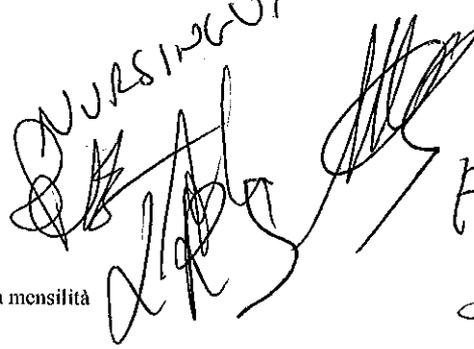


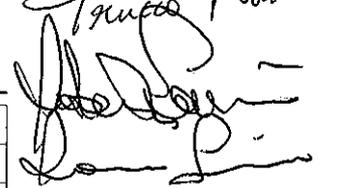



# Tabella B

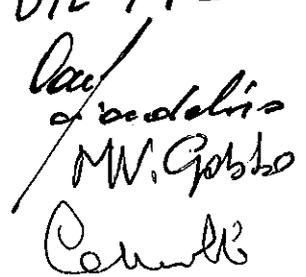
## Nuova retribuzione tabellare

Valori annui in Euro per 12 mensilità cui si aggiunge la tredicesima mensilità

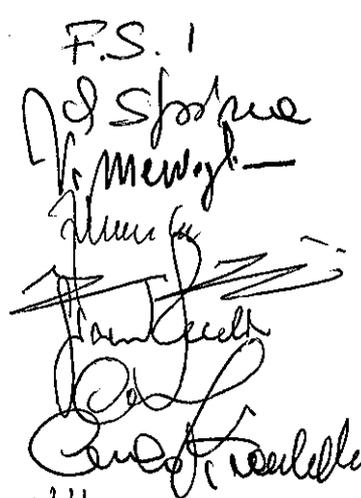
*QUARANTINI*  


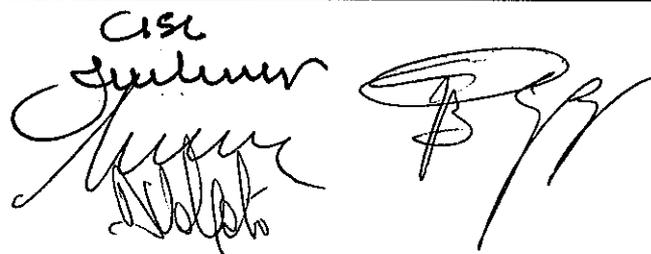
*FIACS*  
*Stabile*  
*Tanica*  


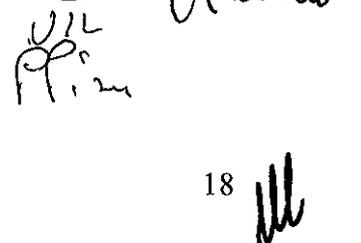
Posizione economica	Dal 1.1.2006	Dal 1.2.2007
DS6	26.979,78	28.440,78
DS5	25.911,58	27.314,74
DS4	25.133,01	26.493,81
DS3	24.385,30	25.705,66
DS2	23.483,99	24.755,51
DS1	22.607,60	23.831,72
DS	21.754,26	22.932,18
D6	24.469,30	25.794,22
D5	23.614,67	24.893,39
D4	22.926,60	24.168,00
D3	22.252,87	23.457,79
D2	21.584,56	22.753,24
D1	20.910,95	22.043,27
D	20.172,20	21.264,44
C5	22.525,78	23.745,46
C4	21.487,41	22.650,69
C3	20.496,80	21.606,56
C2	19.823,07	20.896,47
C1	19.154,76	20.191,92
C	18.581,06	19.584,26
BS5	19.422,64	20.474,32
BS4	18.799,05	19.816,77
BS3	18.195,50	19.180,58
BS2	17.830,70	18.796,10
BS1	17.318,82	18.256,50
BS	16.794,12	17.703,36
B5	18.200,11	19.185,55
B4	17.829,07	18.794,35
B3	17.465,55	18.411,15
B2	17.159,84	18.088,88
B1	16.674,42	17.577,30
B	16.208,15	17.085,71
A5	16.617,44	17.517,08
A4	16.337,13	17.221,53
A3	16.061,42	16.930,94
A2	15.820,11	16.676,55
A1	15.414,83	16.249,43
A	14.999,05	15.811,09

*UIL FPL*  


*FPCATH*  


*F.S. 1*  


*CISE*  


*UIL*  




*FPC*  
*...*  
*Rosa*

*FSI*  
*...*  
*...*

### Tabella D

### Categorie e posizioni economiche di sviluppo al 1 febbraio 2007

Valori in Euro per 12 mensilità cui si aggiunge la tredicesima mensilità

Ds	Ds1	Ds2	Ds3	Ds4	Ds5	Ds6
22.932,18	23.831,72	24.755,51	25.705,66	26.493,81	27.314,74	28.440,78
D	D1	D2	D3	D4	D5	D6
21.264,44	22.043,27	22.753,24	23.457,79	24.168,00	24.893,39	25.794,22
C	C1	C2	C3	C4	C5	
19.584,26	20.191,92	20.896,47	21.606,56	22.650,69	23.745,46	
Bs	Bs1	Bs2	Bs3	Bs4	Bs5	
17.703,36	18.256,50	18.796,10	19.180,58	19.816,77	20.474,32	
B	B1	B2	B3	B4	B5	
17.085,71	17.577,30	18.088,88	18.411,15	18.794,35	19.185,55	
A	A1	A2	A3	A4	A5	
15.811,09	16.249,43	16.676,55	16.930,94	17.221,53	17.517,08	

*NUASING VP*  
*...*

### Differenza annua tra le fasce dal 1 febbraio 2007

Valori in Euro per 12 mensilità cui si aggiunge la tredicesima mensilità

Ds	Ds1	Ds2	Ds3	Ds4	Ds5	Ds6
—	899,54	923,79	950,15	788,15	820,93	1.126,04
D	D1	D2	D3	D4	D5	D6
—	778,83	709,97	704,55	710,21	725,39	900,83
C	C1	C2	C3	C4	C5	
—	607,66	704,55	710,09	1.044,13	1.094,77	
Bs	Bs1	Bs2	Bs3	Bs4	Bs5	
—	553,14	539,60	384,48	636,19	657,55	
B	B1	B2	B3	B4	B5	
—	491,59	511,58	322,27	383,20	391,20	
A	A1	A2	A3	A4	A5	
—	438,34	427,12	254,39	290,59	295,55	

*FIAT*  
*Stabile*  
*...*

*VIL FPL*  
*...*  
*...*

*...*  
*...*  
*...*

NURSING UNIT  
FPCGH  
FISI  
FIALS  
Stolo le  
Franco Bossi

DICHIARAZIONE CONGIUNTA N. 1

Le parti prendono atto che gli importi delle fasce retributive, citati al comma 4 dell'art. 8 del presente CCNL, sono quelli indicati nella Tabella E, aggiunta al CCNL 5.6.2006, II biennio economico dalla nota Aran prot. 9665 del 15 novembre 2006.

DICHIARAZIONE CONGIUNTA N. 2.

Le parti si danno reciproco atto che le disposizioni di cui all'art. 40 del CCNL 7.4.1999 saranno oggetto della trattativa del quadriennio normativo 2006-2009, II biennio economico 2008-2009.

DICHIARAZIONE CONGIUNTA N. 3

Le parti si danno reciprocamente atto che le conclusioni contrattuali raggiunte realizzano un delicato bilanciamento fra i rispettivi interessi, tenuto conto delle quantità finanziarie a disposizione delle parti ed avuto riguardo alla esigenza di equilibrio rispetto ad altre conclusioni contrattuali già realizzate nel settore pubblico, conseguentemente le parti concordano che nel caso in cui le conclusioni contrattuali che si realizzeranno nelle aree della dirigenza del comparto della Sanità fossero incoerenti con i principi di cui sopra e comportassero soluzioni difformi rispetto agli istituti contrattuali comuni, fatte salve le specificità proprie di tali aree, esse si incontreranno per discuterle ed armonizzarle con quelle del presente CCNL, ivi compresi gli effetti di ricaduta sul personale del comparto dell'attività libero-professionale intra-moenia della dirigenza sanitaria

DICHIARAZIONE CONGIUNTA N. 4

Le parti concordano sull'opportunità che vengano affrontate, quanto prima, le problematiche relative alla sicurezza dei dipendenti sui luoghi di lavoro al fine di garantire, per gli aspetti contrattuali, la piena attuazione dei principi contenuti nella legge 626 del 1994.

DICHIARAZIONE CONGIUNTA N. 5

Le parti concordano che nell'ambito del limite delle quarantotto ore di cui all'art. 4, comma 2 del d.lgs. n. 66 del 2003 debbano essere ricomprese le prestazioni di lavoro effettuate dai dipendenti a qualsiasi titolo.

DICHIARAZIONE CONGIUNTA N. 6

Le parti si danno reciproco atto della necessità di rivedere la declaratoria allegato 1 del CCNL del 19 aprile 2004, relativa ai passaggi dalla categoria B, livello economico BS alla categoria C, profilo di operatore tecnico specializzato esperto, nell'ambito della sequenza contrattuale integrativa di cui all'art. 16 del CCNL del 5 giugno 2006.

DIL FPL  
Dacc  
Giaccolini  
M. G. Gallo  
C. Gallo

C. Sc  
G. Sc  
B  
M. Sc  
21 M